

MAI VILÁG

Szerkesztőség és kiadóhivatal
Strada Minorilor (v. Minorita-
ucca 2.) Telefon szám: 11-45.
Előfizetési ár: Egész évre 600 lej,
félvre 300 lej, negyedévre 150
lej, egy hónapra 50 lej. Külföldön
ezeknek az áraknak kétszerese.
Hirdetések közlése tarifa szerint.
Apróhirdetések ára: egy szó 2 lej
Vastagabb betűvel 4 lej
Kéziratokat nem adunk vissza.

FŐSZERKESZTŐ:
WOJTICZKY GYULA

FÜGGETLEN POLITIKAI NAPILAP

FELELŐS SZERKESZTŐ:
HIDVÉGI A. LAJOS

Bezárták

any nappal ezelőtt a banko-
és a tőzsdét, nemcsak Német-
országban, hanem Ausztriában és
Magyarországon is.

ennek az oka? — kérdezi a
német polgár, akit szerencsére
nem érintenek a német események.
Németország — mint ismeretes
néhány héttel ezelőtt a nyugati
hatalmaknak bejelentette,
hogy az államháztartás és a német
gazdaság helyzete olyan si-
keres, hogy a legnagyobb katasztró-
fát kell tartania. A német állam
deficitje pontosan annyit tesz
mint amennyivel a költségve-
lő a jóvátétel terheli.

A német kormány és a német
birodalmi bank az őszintén tárta fel az or-
szág szomorú helyzetét a külföld
és a jóvátételi fizetésekre mo-
bilitást kért. Minthogy majdnem
egyetlen állam küzd költségveté-
si deficitjével, illetve annak ki-
enlítésére a legkülönbözőbb kén-
yintézkedéseket kell tenniük, az
ezes államok természetesnek ta-
rják a németek kérését és kilá-
pba helyezték támogatásukat. Még
francia politikusok között is akadt
an, akik a németek kérésének
korálását követelték. Ilyen at-
szférában vette kezébe az ügyet
Amerikai Egyesült Államok el-
nöke, Hoover, aki azt hitte, hogy
idő alkalmas arra, hogy az egy-
esült államok ellenfelek megbékél-
nek.

számos tárgyalások következtek
franciákkal, akik kénytelenek
voltak engedni rideg álláspontjuk-
nak, nehogy a világ közvéleményé-
nek szimpátiáját elveszítsék. Elvileg
mindenbe belementek. Amikor a
birodalmi bank részletes kivitételre
ment a sor, állottak elő olyan po-
litikai követelésekkel, amelyek mé-
lankor nevezhetők politikai zsarolásnak.
Hogy álláspontjuknak kellő súlyt
adhatassanak, kedvező anyagi le-
tevéseket látogatásával, hatal-
os aranykészletekre tőzsdei ma-
terekkel akciókat indítottak be
német gazdasági élet ellen. Ezen
akciókkal csak nyomást akartak
gyakorolni Németországra, azonban
az akció oly heves, oly erős volt,
hogy a németek gazdasági ereje
egtorpant tőle.

A tárgyaló német megbízott —
Hindenburg, a Birodalmi Bank elnöke
sarkon fordult és visszarepült
Berlinbe. A sikertelen tárgyalások
után még aznap megbukott egyik
német vezetőbank, amelyet további
bankbukások is követtek volna,
ha a német kormány életbe nem
vetett olyan kényszerintézkedéseket,
amelyek a kapitalizmus történeté-
ben is páratlanok.

A német események természetén
alapán kihatottak mindazokra az álla-
mokra is, amelyek szerves kontak-
tusban vannak a német gazdasági
élettel. Áll ez elsősorban Ausztriára
és Magyarországra. Ezen államok

Ottó magyar királlyá való proklamálása csak napok kérdése?

(Pozsony.) A Pozsonyban meg-
jelenő A Nap című magyar napi-
lap vezetőhelyen hírt közöl, amely
ha valóban bizonyul, az utolsó évek
legnagyobb politikai szenzációja
lesz.

A lap szerint Ottó
magyar királlyá való proklamálása
csak napok kérdése.

A király proklamációja már el is
készült és egy példányt belőle át-

adtak a Frankfurter Zeitungnak az-
zal, hogy a lap azt Ottó királynak
Magyarországban királlyá való pro-
klamálásának napján közölje.
A proklamációban kiszivárgott hí-
rek szerint,

Ottó ünnepélyes formában elismeri
a trianoni békeszerződést,
garantálja a sajtó szabadságát. Igé-
retet tesz arra, hogy
megvalósítja az általános, egyenlő

és titkos választási jogot és am-
nesztiát ad a kommunista forrada-
lom összes elítélteinek és azoknak,
akiket a forradalomban viselt dol-
gaikért kötöznék a hatóságok.

A pozsonyi lap hírére, amelyet
mértékadó helyekről egyelőre nem
erősítettek meg, a legteljesebb fen-
tartással közöljük.

Nem akarják külföldön el- fogadni a német márkát

Zuhan a márka -- Negyven százaléknál alulra szállott a Né-
met Birodalmi Bank aranyfedezete -- Ha sürgős segítség
nem jön, akkor lemond a Brüning-kormány és Hindenburg

A német helyzetben csak látszó-
lagos volt az enyhülés. A pénzügyi
bajok éppen olyan súlyosak, mint
voltak és a legnagyobb gondot a
hétvégi befizetések okozzák, mert
attól tartanak, hogyha itt panasz
állana be, akkor

a forradalom elkerülhetetlenné vá-
lik, mert a tömegek elkeseredése a
végsőkig fokozódott.

Lanszirozzák a Brüning-kormány
esetleges lemondásának a hírére, sőt
Hindenburg távozását is,

arra az esetre, ha rövidesen meg
nem segítik Németországot. E hírek
szerint a nemzeti szociálisták dikta-
túrája fog következni.

A helyzet különben nagyon ko-
moly Németországban.

A birodalmi bankjegyek aranyfede-
zete 40 százaléknál alul szállott.

Ezért a birodalmi bank a bankka-
matlábát 7 százalékról 10 száza-
lékra és a lombardkamatot 8 szá-
zalékról 15 százalékra emelte fel.

(London.) A tőzsdén a
német márka újabb áresést szen-
vedett.

Az egy héttel ezelőtt 1:20 font-
márka értékelésben

az eltolódás jelentős.

Nyitáskor 1 fontért 23:21, zárlat-
kor 44:23 márkát fizettek.

(Párizs.) Az értéktőzsdén ma újabb
áresések voltak.

kormányai is megtették mindazokat
az intézkedéseket, amelyek ilyen
lázasan állapotban, mint preventív in-
tézkedések feltétlenül szükségesek. A
bankokat, a tőzsdét bezárták, hall-

Nemcsak külföldi, hanem csaknem
az összes francia értékpapírok ár-
folyama is alászállott.

(Berlin.) Hindenburg e nők vissza-
tért Berlinbe neudecki üdüléséből
s fogadta Brüning kancellárt, aki
tájékoztatta az elnököt a helyzetről
s az újabban foganatosított, vala-
mint a tervbe vett intézkedésekről.
A külföldön nyaraló németeknek
több üdülő- és fürdőhelyen kelle-
metlenségeik vannak márkáik be-
váltásával. Különösen Csehszlová-
kiából és Svájcban érkeztek ily-
irányú panaszok.

Karlsbadban és Marienbadban a
bankok nem honorálták a márkát
és a berlini devizát.

Svájcban az idegenforgalmi szerve-
zetek lépéseket tettek a berni Nem-

zeti Banknál a német fizetőeszköz
elfogadtatása érdekében. Azzal ér-
veltek, hogy több ezer német kény-
telen lesz elutazni, ha inlézkedés
nem történik a márka-beváltás újra-
felvétele iránt.

(Párizs.) Henderson ma tárgyal
Briand-nal, majd részt vett a fran-
cia külügyminiszter villásreggelijén,
amelyen ott volt Laval és Francois
Poncet. Villásreggeli után folytatták
a megbeszéléseket, amelyek kiter-
jedtek az összes aktuális problé-
mákra. Stimson is tárgyalt Briand-
nal, majd Hendersont kereste fel s
vele is megbeszélést folytatott.

A magyar pénzügyi piac a kedélyek
megnyugodtak. Az összes bankok
likviditása és a kifizetések zavartalanul
folytak.

Maniu számára kell fenntartani az elnöki széket, mondja Vajda Sándor, akit személyesen tüntetett ki a király Argetoianu a nemzeti-parasztpártot támogató ismét

Vajda Sándor tegnap hazaérke-
zett Bukarestből. A volt miniszter-
elnök királyi kihallgatáson volt,
amikor is Öfelsége személyesen adta
át Vajdának a Ferdinand-rend nagy
keresztjét. Vajda nyilatkozott az őt
ért vádakról. Kijelentette, hogy ő
nem regionalista, nem törekedett
soha arra, hogy a nemzeti-paraszt-
párt elnöki székébe jusson, mert az

elnöki széket Maniu visszatérése
esetére kell fenntartani.

Bukarestben Argetoianu tisztele-
tére bankettet adtak, amelyen Jorga
miniszterelnök, Pop Valér miniszter
is megjelentek. Argetoianu beszéd-
jében támogatta a nemzeti-paraszt-
pártot, amely ellenségesen fogadta
a Jorga kormányt.

gatólagos belső moratóriumot adtak
néhány napra abban a reményben,
hogy az elkövetkező órák esemé-
nyei már olyan helyzetet teremte-
nek, amelyek feledtetik a lázas na-

pokat. Ellenkező esetben olyan idő-
szak következik egész Európára,
amely a legszomorúbbnak nevezhető
a háború kitörése óta.

Capunk mai száma 6 oldal, ára 2 lej

Semmi bizonyosat nem tudni még a városi tanács sorsa felől

(Kolozsvár.) A városi tanács sorsa felől senki sem tud semmi bizonyosat. A városi tanács de iure fel van oszlatva, de facto azonban működik. Mihali polgármester tegnap hazaérkezett Bukarestből és úgy hirdik, hogy a polgármesternek sikerül elintéznie azt, hogy a jelenlegi városi tanács megmaradjon. Más verziók szerint interimár bizottság kerül a város élére Tatar professzor vezetése alatt, de az interimar bizottságot négy taggal kibővítik. Egy harmadik verzió szerint Methes belügyi alminiszter Kolozsvárra jön és a helyszínen fog az interimar bizottság ügyében tárgyalásokat folytatni.

A magyar óceán-repülők utja

(London.) Magyar és Endresz magyar pilóták az újfundlandi Harbour-Graceból helyi időszámítás szerint 12 óra 50 perckor elindultak az óceánrepülő útra. Utjuk végcélja Budapest. A gépen rádióállomás is van, amely 600 m. hullámon dolgozik. A pilóták nyugodtan cigarettázva szállottak repülőgépekbe és sima startot vettek. Az útra csokoládét, szendvicseket, csirkesültet, sonkát stb. vittek magukkal. Az óceán felett sűrű a köd.

Meggyilkolta ideálját egy iparossegéd, mert a szülők nem engedték meg az udvarlást

(Ségesvár.) Szabó József iparossegéd tegnapelőtt este megvárta az utcán Sófai András ségesvári szabómester Piroksa nevű feltűnő szépségű leányát és 9 milliméteres revolveréből több lövéssel megölte. A járőrelők nemcsak lefogták, hanem véresre is verték a merényletet, akit a rendőrök szabadítottak ki a tömeg kezéből. Szabó kihallgatásakor elmondta, hogy szerette a leányt, de mert annak szülei hallani sem akartak erről, inkább végzett vele, hogy senkié se lehessen.

Katalónia autonóm köz- társaság, a spanyol állam keretein belül

(London.) A katalán alkotmánytervezet nyilvánosságra hozták. Eszerint Katalónia autonóm köztársaság a spanyol állam keretein belül. A katalán nemzetgyűlést Barcelona, Lerida, Gerona, Paragona kerületek választói által képviselőkké deklarált törvényhozók összessége alkotja. Katalóniában a hivatalos nyelv a katalán, de a bíróságok és a közigazgatási hatóságok előtt a spanyol nyelvet is lehet használni.

Felmentették a szerető- gyilkos svájci milliomos hisztérikát

(Chour.) A chouri bíróság négy napi tárgyalás után Simone Boulter asszonyt, aki revolverrel megölte kedvesét, Hofer Kuno egyetemi tanárt, felmentette.

A bíróság a felmentő ítéletet az-

zal indokolta, hogy Boulterné anyja révén súlyos, örökölt terheltségben szenved, hisztérikus természetű, akinek akaratbeli ellenállóképessége a pszichopatikai jelenségekkel szemben, majdnem a nullával egyenlő.

Beleütközött a repülőgép a sziklafalba: öt áldozat

(Páris.) A francia rivierai Cannes és Páris között közlekedő egyik utasszállító repülőgép Isere departementben, Grenoble közelében sűrű ködben beleütközött a magas hegy-

ség egyik sziklafalába s lezuhant. A pilóta és két utas azonnal szörnyethalt, két utast reménytelen állapotban szállítottak kórházba.

Egy királyellenes kampány terjeszti a diktatúráról szóló híreket

— mondotta Ófelsége az olasz „Stampa” munkatársának

(Bukarest.) A Stampa című olasz lap intervjut közöl Károly királytól. Az újságíró kérdései az uralkodás első évének impressziói, a parlament struktúrája és a diktatúra eszméi körül forogtak. Az adott válaszok nemcsak érdekesek, de nagyjelentőségűek is voltak. Különösen figyelemreméltó az a rész, amelyben Ófelsége a diktatórikus

törekvésekről azt mondta, hogy az abszurdum és az erről terjesztett hírek egy királyellenes kampánynak munkája. A másik igen jelentős válaszban a választási visszaélésekről azt mondotta Ófelsége, hogy az teljesen a kormány felelősségére történhetett. A királyi intervjut a Stampa nyomán az egész európai sajtó élénken kommentálja.

A hatalmi tulkapások miatt kivonultak a gyáriparosok a betegsegélyzőpénztár tanácsaiból

(Kolozsvár.) A Gyáriparosok Szövetsége dr. Farkas Mózes elnökle alatt gyűlést tartott. A napirendet dr. Böszörményi Sándor igazgató terjesztette be. A gyáriparosok súlyos kritikát mondtak az újonnan megszavazott gazdasági természetű törvények felett, amelyek bármennyire is a termelés támogatását célozzák, mégis a termelést nehezítik meg és dragitják a termelési költségeket. Elhatározták, hogy akciót indítanak a közterhek leszállítására.

A továbbiakban a betegsegélyző

pénztár ügyét tárgyalták le és kimondták, hogy kivonulnak az intézmény helyi és központi tanácsaiból, mert nem hajlandók felelősséget vállalni az autonómiájától megfosztott intézmény működéséért, ahol a főtisztviselők hatalmi tulkapásai akadályozzák a szociális munkát. A betegsegélyzőről elhangzott kritikában olyan kijelentéseket tettek, hogy az megszünt a teherviselő rétegek érdekeit szolgálni és az autonómia visszaadását megakadályozó főtisztviselők fentartási eszközévé születt.

**A jelent, a multat és a jövőt
mondja meg MAUD, a híres
gondolatolvasó, már a be-
lépésnél nevéen szólitja önt.**

Malom-utca 12.

Felhívás

A Cluji Kerületi Automobil felkéri tagjait és az utótulajdonosokat, hogy a július 19-iki Mennapja ünnepségei alkalmával rendezendő autó- és vezető elegáns versenyen minél számosabban legyenek részt. Az első helyezettek értékes plakettet és jutalomdíjat nyernek. Bennevezéseket kérjük július 18-án délután 2 óráig az titkárságra, Cluj, Str. Regina Maria 16. I. emelet küldeni, mely érdeklődők számára információk készsége szolgálat.

Az AC Rg. Cluj igazgatótanácsa

Dr. Mátyásné Lévy Ilon szerepel ma a budapesti studióban

A budapesti stúdió ma több nevű erdélyi művészt szerepeltet. Igen érdekes és örömdetes téma ként kell közölnünk azt, hogy népszerű, nagy tekintélynek örvendő és közszeretben álló dr. Mátyás főorvos neje, Lévy Ilon a kiváló és nagytehetségű énekes mint az erdélyi művészi élet egyik legtehetségesebb reprezentánsa műsorán szerepel. Ezen az estén még más erdélyi művészek is közmunkálnak, így dr. Boronkayné Zsibery Elvira zongora-számokkal, várbá Pollermann Aranka és Törzsike.

Őszire maradt a „Ca la mama acasa” ü- tárgyalása

(Kolozsvár.) A „Ca la mama acasa” vendéglő tulajdonosai ellen indított bünpert tegnap kellett volna tárgyalja a törvényszék. Több fontos tanu távolmaradása miatt az ütérgyalása őszire maradt.

Az Albion biztosító koloz- vári titkárát letartóztatták

(Kolozsvár.) A kolozsvári rendőrség letartóztatta az Albion biztosítókolozsvári vezértitkárát. A letartóztatás a Finkler és Standard írógépkereskedések feljelentésére történt. A feljelentés szerint Gort a cégtől hitelbe vásárolt írógépeket, azokat rögtön el is zálogosította. Ezenkívül több, óvadékkal rendelkező tisztviselője is feljelentést tett Gort ellen. A rendőrség Gort Alexandrut ma az ügyészségnek adja.

Repülőgépen megy Berlinbe MacDonald

(London.) MacDonald pénteken órákor repülőgépen indul Berlinbe. MacDonald gépe két kísérő repülőgép társaságában teszi meg az utat. Az angol miniszterelnök délen fekvő egykor Rotterdamban lesz s onnan folytatja az utat déli ebédszünet után a német főváros felé, ahol délután öt óra tájban érkezik. MacDonald hétfőn ugyancsak Londonba fog visszatérni.

Corsó filmszínház

Crack generális, a szerencse fia

Hatalmas alkotás, zenés, énekes film-dráma

Főszereplők:

John Barrymore, Lupe Velez,

Marton Nixon

Előjáték: Hangos pótkép és Híradó

Edison

Erdélyben elsőnek berendezett beszélő filmszínház

Két szenzáció egyszerre 21 felvonás
I. **Szivek harca** (S. O. S.)

nagy dráma 12 felvonásban
fősz. Alfonz Fryland, Liane Haid,
Gina Manes, Andre Nox

II. **Kadet szerelem**

10 felvonásos vígjáték

fősz. William Haines

Carmen mozgó

Két világláger 20 felvonás

I. **Három csésze tea**

10 felvonásos vígjáték

II. **Édesvízi tengerész**

10 felvonásos vígjáték

fősz. Buster Keaton (Malek), Lew Cody,
Ernest Torrence, Marion Biron, Tom
Mc. Guire

Select mozgó

Slonkiewicz Henrik novellája
nyomán

Muzsikus Jankó

Gyönyörű hangosfilm. Egy muzsikusharca a dicsőségért és a boldogságért
fősz. Maria Malicka, Stafek Roguleki

Mélyen leszállított árak mellett fest NAGY Károly utóda Gallérmosás 5 lei
Malom-u. 4. Cal. Victoriei 36. Str. Paris (v. Pap-u.) 9-a.

Kloroformos banditák fosztogatják éjjelente a külváros lakosságát

(Kolozsvár.) Így kezdhethetők: Felhívjuk a rendőrség figyelmét. Egy éjszaka, egy új trükkre. Egy világ mindenképpen frappáns letére. Kloroformos banda rabolja meg a várost. Sőt így lehet prelozozni:

Kloroformos besurranó tolvajbanda fosztogatja éjjelente a lakásokat, nem azokat a lakásokat, amelyekből fűrdőre mentek a lakók, hanem azokat, amelyekben éjjel szünetükben fűrdőre, az igazak alusszák a munkában kifáradt emberek.

A külvárosok éjjeli csendjében sötét alakok surranak el a fal tövében

Éjjelen túl a külvárosok már teljesen kihaltak. Aki ilyenkor járkal a városban, az sötét utcákon, az már egy kissé gyanús. Mostanában pedig egy háromtagú sötét alakok tekintetű, megfigyelő embercsoport járkal, most pedig egyelőre a Kővári telep utcáin. Lassan, óvatossággal surranak el a sötét árnyékba húzóda. Suttognak és néha meg-meg járnak egy ablak alatt. Először vizsgálódnak, hogy nyitva-e az ablak felső része. Ha igen, akkor az egyik alak int. A másik megugor, a harmadik a guggoló állásra áll, kivesz a zsebéből valamit...

Lélegztető csöndben csak egy szisszenés hallatszik

.... ez a valami pedig egy fecskendő. Csak akkora, mint egy fülpecsételő. A társára álló alak a felső nyitott ablak-párkányra helyezi a fecskendőt... és csak egy-két halk szisszenés hallatszik. Azután megint egy csend.

A gyanús figurák egy darabig a fülüket az ablaktáblához. Öt, tíz percig. Azután tovább sétálnak egy másik ablakhoz, ahol ugyanez a jelenet játszódik le, amely után a csapat visszatér az első ablakhoz, amelynél a titokzatos operáció lefolyt.

A titokzatos művelet tovább folyik, de a végén minden kiderül

Egy félóra az egész különbség az első és második ablaknál lejátszódó furcsa művelet körül.

Az első ablaknál megáll a társaság. Egyik elővett valami ragasztószerral ellátott zsebkendő nagyságú papírt. Rányomja az alsó ablakszemre. Egy gyenge recsenés. Az ablakszem betört, amelyen keresztül benyúl egy kéz és felkattantja a zárat és kinyitja az ablakot.

Az éjjeli titokzatos figurák közül az egyik bemászik az ablakon. Bent az éjszakai villanylámpa fénye lobban egy-egy pár percet és alig rövid tíz perc múlva csomagok nyulnak ki az ablakon és a sötét társaság megrakódva elindul.

Tehát betörők voltak.

Vakmerő módon, egész új ötlettel lopnak az éjjeli tolvajok

Valósággal megdöbbentő az a vakmerőség, amivel az éjjeli betörők dolgoznak. Ugyanis ezek a fecskendőkkel

kloroformot fecskendeznek be bőségesen a nyitott ablakon keresztül a szobába, amelyből aztán öt-tíz perc leforgása alatt halottmílyen alszik mindenki,

ha pedig az utcafelől szobában nincs senki, így is jó és a rablók nyugodtan foszthatják ki a lakást.

Mi történt az Új-utca 43. sz. alatt?

Az Új-utca 43. szám alatt öt ipa

rosszegéd bérli az utcára néző két-ablakos szobát. Tekintettel a kánikulára, az öt férfi nyitott ablaknál teljesen meztelenül aludt.

A kloroformos tolvajok az ismeretett módszer szerint tegnapelőtt éjjel őket is meglátogatták.

Teljesen kifosztották mind az öt fiatal embert, annyira, hogy reggel még alsoruhákat is a szomszédoktól kellett kölcsön kérniük.

Az egész dologban az érdekes az, hogy a kifosztott öt fiatalember szegyezte a rendőrségre menni, elpanaszolni, hogy meglöpni hagyták magukat.

Mi ezután hívjuk fel a rendőrség figyelmét a betörők új trükkjére. Nyomozni lehet a megadott adatok alapján.

Ötvenszázalékos vasúti kedvezményt kapnak a jásii tanítókongresszus résztvevői

(Kolozsvár.) A CFR vezérigazgatósága körrendeletet intézett az összes állomásokról, amely szerint a jásii ipariszkolai tanítókongresszus résztvevői 50 százalékos vasúti kedvezményt kapnak egy odaútnak, mint visszatérésnél. A kongresszust július 17 és 28 között tartják meg.

vezményt kapnak egy odaútnak, mint visszatérésnél. A kongresszust július 17 és 28 között tartják meg.

Kétévi börtönre ítélték egy kolozsvári lakost felség-sértés miatt

(Kolozsvár.) A törvényszék Vio-reanu tanácsa tegnap felség-sértési pert tárgyal. Tukodi Károly kolozsvári lakost azzal vádolták, hogy felfelét, II. Károly királyt szidalmazta. A tárgyalás folyamán elhang-

zott tanuvallomások alapján a bíróság beigazolta a vádat és Tukodit két évi börtönre és politikai jogainak 5 évi felfüggesztésére ítélt.

A 20 napos nyári vásáron július hó 15-től a

„LOUVRE“

NŐI DIVATÁRUHÁZBAN
Piața Unirii 8.

féláron vásárolhat

	volt	most
1 méter francia gyapjú delain	195	95
1 „ mintás pouplin	180	90
1 „ 100 cm. széles mintás grenadin	120	55
1 „ 130 „ „ „ „ „ „	140	53
1 „ 110 „ „ „ „ „ „	110	55
1 „ crepon minden színben		18

Itt fel nem sorolt cikkek árai is mélyen leszállítva!

Kizárólag 20 napig

Programot adott Pop Valér miniszter

Pop Valér, az új tárcanélküli miniszter ma nyilatkozatot adott az Adeverulnak. Mindenekelőtt hangsúlyozza, hogy a kormányban a hegyeken túli lakosság képviselője lesz és minden ügygel foglalkozni fog, amely Erdélyt specialisan érinti.

— Nem szabad azt elhítni, hogy lorga, a nagy tudós előtt lehetnek különbségek abban a tekintetben, hogy az országban ki, hol született. Ilyen szempontok soha nem jöttek és nem fognak jönni tekintetben a kormánynál.

Feladata a helyi és általános érdekek összeegyeztetése.

Főtörökvése, hogy az e téren esetleg felmerülő ellentétek kiegyenlítettessenek, ami megfelelő tárgyalgossággal mindig lehetséges. Nem szabad azt hinni, hogy a hegyeken túli románság nem ugyanazokkal a vágyakkal és érzésekkel csoportosul a trón és haza körül, mint az ország másrészeinek lakossága. Erdély ép úgy átérti az örök egységet az anyaországgal, mint a regát és nem szabad kételkedni Erdély érzéseinek tisztaságában.

Ami a Hagiaganu-ügyet illeti, visszatérések kizárólag magátermészetű okai vannak.

Először ugyanazokkal az érzésekkel viseltetik a kormány iránt, amelyek annak megalakulásakor táborába hívták, amely Erdély közreműködését nyújtja az ország nagy problémáinak megoldásánál. Ismétli, hogy az egész románság egy a trón és a haza szeretetében és ez az egység lesz jövő fejlődésünknek alapja.

Az új kereskedelemügyi miniszter letette az esküt

Vasilescu Carpen kereskedelmi miniszterre kinevezése megjelent a hivatalos lapban. Az új miniszter ma letette az esküt és azután átvette hivatala vezetését.

Egy Cuzistával tanulmányoztatja a kormány a bukovinai helyzetet

A kormány megbízta Nichifor Robu és Popovici Tasca képviselőket a bukovinai helyzet tanulmányozásával. Robu tudvalevően cuzista képviselő és megbízatása ezért is nagy feltűnést kelt.

Socolov a cionista végrehajtóbizottság új elnöke

Bazeiból jelentik, hogy a cionista kongresszuson elfogadták Weismann lemondását és helyébe 118 szavazattal 48 ellenében Nachum Socolovot választották meg a végrehajtóbizottság elnökévé.

Udvariaskodnak egymással Irak és Törökország vezetői

(London.) Irák királya, Feysal a török köztársaság elnökének és a török miniszterelnöknek egy-egy pár arab lovat ajándékozott s viszonzásul török selyemszönyegeket és himzéseket kapott Kemáltól és Iz-meg pasától.

Az égő ház titka

Iria: lovag Nafrel Egon

(38)

A regény
eddig
tartalma

Tárnok Róbert, az Egyesült V. művek elnökgazdája, bele-szeret gépirókissasszonyába. Gyerekek születnek, de Tárnokné halálra üldözi Máriát, tébo'ydába juttatja. Ez azonban megmenekül onnan és Leidenfrost gróféhoz kerül, akik gyógyítják. Tárnokné férjét bosszúból bigámiaért feljeli a bécsi törvényszéken, ahol tárgyalásra is kerül a szenzációs ügy. Tárnokot bigámia büntetéseért öt évi fegyházra ítélik és egy ausztráliai gyarmatra, Sidneybe szállítják, a kormányzó Lord Derby beleszeret egy mulat táncosnőbe. Lord Derby nő, férje annak a Leidenfrost hugának, aki Bécsben megmenti Tárnok kedvesét. Leidenfrosték váratlanul Sidneybe érkeznek lord Derby látogatására.

— Bocsáss meg — szólalt meg a sidneyi kormányzó —, minden tisztelem Éva kisasszonyé, de mégis meg kell kockáztatnom a kérdést, vajjon nyugodt lelkiismerettel veszel feleségül egy nőt, akit ott szedtél fel az ottakringi éjszakában s akiről még azt sem tudod, hogy hívják?

— Szeretem Évát! Meggyőződésem szerint előkelő származású s rejtélyes és szerencsétlen körülmények sodorták oda, ahonnan megmentettem. Miután azonban szeretem, semmivel sem törődöm.

Lord Derby vállat vont:

— Ezt a te szempontodból megértem! Nem szabad azonban megfeledkezned hozzátartozóidról sem! Itt vagyok például én, aki előkelő társadalmi állást töltök be, gondold csak meg, milyen kellemtelen lenne számomra, ha az kiderülne, hogy sógornóm Bécs külvárosának egy lebujaiból került elő.

Viktor gróf idegesen dobolt az asztalon s már bánta, hogy az egész dolgot megemlítette lord Derbynek.

— Én csak azt ajánlom — mondotta lord Derby —, mielőtt végleges határozatra jutnál, fontold meg a dolgot és kísérelj meg még egyszer a nyomozást Éva régi élete után.

Amikor Viktor gróf elhagyta a kormányzósági palotát, lord Derby már tudta, miképpen szabadulhat meg legkönnyebben a Leidenfrost-családtól. Arról azonban már meggyőződött, hogy a két testvér valóban rendkívüli ragaszkodással szereti Évát, ezt a rejtélyes leányt kell tehát felhasználnia céljai elérésére.

Ha Évát sikerül rábírnia arra, hogy szakítson Viktor gróffal és sikerül rávennie arra is, hogy elhagyja Sidneyt — esetleg egy időre elrejtteni valahol —, akkor Clarissa és Viktor kutatására indulnak s így körülmények között lord Derby sokkal egyszerűbben véglegesítheti a szakítást.

És magában már a terv is megvolt.

Ravasz, kegyetlen terv volt és lord Derby nagy elismeréssel adózott önmagának, hogy kifundálta.

Már éppen azon gondolkodott, hogy milyen körülmények között hajthatja végre a legalkalmasabban tervét, amikor kopogtattak az ajtaján.

A titkár volt.

— Kegyelmes uram, a fogház egyik tisztje!

— Mit akar?

— Fontos jelentenivalója van!

— Jöjjön be!

A következő percben már a fog-

ház tisztje tisztelgett a kormányzó előtt.

— Kegyelmes uram, a fogház egyik elíteltje, aki tegnap érkezett az osztrák szállítmánnyal, megszökött! Éppen azért teszek jelentést kegyelmes uramnak, Clyne őrnagy, a fogház parancsnoka megbízásából, miután idegen fogolyról van szó és további utasítást kérünk, mitévők legyünk.

Lord Derby tombolt dühében:

— Ostobák! Micsoda kérdés? Mitévők legyenek? Kerítsék kézre s utána korbácsolják meg, hogy többet ne legyen kedve hasonló kiruccanásra. Ki volt az a fogoly?

— Bécs tolvajvilágának egy veszedelmes tagja. Az igazi nevét senki sem ismeri, a nyilvántartásban is csak a gunyvenév szerepel.

— S mi az?

— Patkány Vili!

HUSZONÖTÖDIK FEJEZET

Az ottakringi Vénusz

Lord Derby csengetett.

Nyomban nyílt az ajtó és Smith, a titkár jelent meg:

— Parancsol, kegyelmes uram?

— Kérem, vegye át ezt a levelet és juttassa el Jozefin Fuller kisasszonynak. Tekintettel arra, hogy a levél szigorúan bizalmas, nagyon szeretném, ha személyesen adná át.

— Parancsára, kegyelmes uram!

— mondta Smith, meghajolt és távozott.

Vette a kalapját, e pillanatban azonban nem Jozefin villája volt az út célja, hanem egyelőre a szobájába vonult vissza.

Smith kíváncsi természetű ember volt és amikor meghallotta, hogy a levél szigorúan bizalmas, amellet lord Derby nagy fontosságot tulajdonít a megbízható kézbesítésnek, egyszeribe felébredt a kíváncsisága s elhatározta, bekukkant a levélbe.

Ez nem jelentett számára különösebb nehézséget.

A megtüzesített késpenge észrevétlenül felnyitotta a lezárt borítékot, Smith gyorsan átfutotta tartalmát, lemásolta a levelet, azután megint óvatosan és ügyesen leragasztotta s már ment is, hogy teljesítse a kormányzó parancsát.

Amig eljutott Jozefin villájáig, elég ideje volt ahhoz, hogy többiben is megállapítsa, milyen jó gondolat volt felbontani a levelet, mert ilyen módon olyan értékes felfedezéshez jutott, amelynek adandó alkalommal még hasznát veheti.

*

A következő nap folyamán lord Derby ügyesen módot talált arra, hogy kettesben maradhasson Évával. És mihelyt nem zavarta beszélgetésüket senki, megkezdte nagy ter-
vét.

— Érdekes, — mondotta, — minél jobban, minél hosszabban nézem önt, kisasszony, annál ismerősebbnek tűnik fel előttem.

— Nem csoda, kormányzó ur, hiszen Bécsben eleget látott.

— Nem így értem!

— Hanem?

— Én már ismertem magát akkor is, amikor még nem volt a Leidenfrost-palota lakója!

Eva megrezzent.

— Lehetséges ez?

— Egész bizonyosan... Ön nem emlékszik rám?

Eva félve pillantott lord Derby barátságatlan, szürke szeméibe.

— Nem!

— Különös! Hát hol volt ön azelőtt?

— Erre nem emlékszem. A régi életem elmosódott az emlékezetemben s nem emlékszem semmire, ami azelőtt történt velem.

Lord Derby hangja fenyegetően csattant fel:

— Talán nem akar emlékezni? Bizonyára nagyon is tisztában van azokkal a körülményekkel, amelyeket el kell titkolnia!

Eva megdöbbenve nézett a férfira:

— Nem... nem... nem értem! — dadogta zavartan.

— Ha kíváncsi, kisasszony, elmondom az ön régi életét.

Eva remegve, szótlanul nézett lord Derbyre. Ugy érezte, mintha szörnyű, fekete fellegek gyülekez-
nének élete egén.

— Nos? Kíváncsi? — kérdezte újból élesen, szinte fenyegetően lord Derby.

— Vagy akarja inkább, hogy Viktor grófnak mondjam el?

— Ne... nem! Meghallgatom.

Lord Derby elgondolkozott.

— Clarissák már közelednek a kert végéből. Sajnos, akkor el kell halasztani. Hanem ma este várjon meg a szállodában, felkeresem és akkor mindent megtud majd, kis ottakringi Vénusz...

Eva biborba gyulladt arccal nézett a lord Derbyre:

— Mit mondott?

— Semmit! — mosolygott a sidneyi kormányzó. — Csak a régi nyévt.

Eva szólni akart, de Clarissa és Viktor már közeledtek és lord Derby sietve másra terelte a beszélgetést.

*

Eva egész nap idegesen viselkedett.

Lord Derby szavai állandóan a fülében csengtek, akárkivel, akármiről beszélt, folyton csak az járt az eszébe, amit a sidneyi kormányzó mondott.

És alig várta az estét, amelynek meg kell oldania a nagy rejtélyt.

Viktortól és Clarissától korán elbucszott, hogy idejekorán a szobájában legyen. Helyes is volt, mert nem sokkal később megjelent lord Derby.

Kedélyesen, nevetgélve lépett a szobába s most is olyan gunyosan

csengett a szava, mint amikor utoljára beszélgettek:

— No, kis ottakringi Vénuszom, most azután már nem kell titkolóznod, ketten vagyunk, senki sem hallja, mit beszélünk, senki nem zavarhat bennünket.

Eva elfehéredett, mint a fal:

— Mit beszél? Hogy beszél velem? Hornan veszi ezt a jogot?

— Nono, drágaságom, hát közben nebántsvirág lett belőled? Valamikor nem voltál ilyen rátarti, ugyancsak örültél, ha egy férfi barátságos szavakkal közeledett hozzád, sőt még te voltál az, aki a férfiak kegyét kerestek.

Eva esengve kiáltott fel:

— Könyörgöm, magyarázza meg a szavait! Esküszöm, mit sem tudok, esküszöm, mindaz, amit mond, olyan idegen számomra, én semmire, semmire, nem emlékszem.

Lord Derby arcán gunyos mosoly suhant végig:

— No, hiszen ez természetes is! Aki a Leidenfrost grófi család tagjai között él s maga is már csaknem a grófi családba számít, az érthetően tagadja a múltját, amelyben bizony elég folt van. De meg kell adni, kis ottakringi Vénusz, hogy nagyszerűen játszod a szereped, most látni csak, hogy nagy színésznő veszett el benned!

Eva összekulcsolta a kezét, úgy könyörgött:

— Esdve kérem, hogy mondjon el mindent, mert esküszöm, mindenre, ami szent, hogy semmire nem emlékszem... Ó, higgyen végre egy lány őszinte szavának, nézzen a szemeimbe, olvassa ki belőle, hogy igazat mondok.

— No, jól! Szóval nem emlékszel. Nem baj, akkor majd szép sorjában elmondok mindent s remélhetőleg, ha felelevenitem a múltat, akkor felelevenednek az emlékeid is. Három évvel ezelőtt voltam először Bécsben s akkor a pajtásaim egy este elcsábítottak, hogy menjek ki Ottakringba, ebbe a félelmetes negyedbe, amelynek egyik kétéshírű mulatójában valami remek nő táncol. Ottakringi Vénusz, ezalatt a név alatt szerepelt a táncosnő, így hirdették, így szölitotta mindenki. Engedtem barátaim kérésének és elmentünk a kis mulatóba, ahol valóban felejthetetlen estét szereztek nekünk.

— Én? — sikoltott Éva.

— Igen, igen, szépséges madár!

— Ez szörnyűség! Itt valami borzalmas tévedés forog fenn.

— Nem, galambom! — kegyetlenkedett tovább lord Derby. — Minél tovább nézlek, annál élesebben rajzolódik ki emlékezetemben a mult.

— Rettenetes! Rettenetes!

— Gyönyörűen táncoltál! És meg lehetős lenge ruházatban, hiszen a neved is onnan kaptad, ottakringi Vénusz. Nagy sikered volt, nemcsak a brettli-színpadon, hanem egyébként is később számod végeztével, amikor lejöttél az asztalok közé, alig győztél végighallgatni a sok szerelmi vallomást. Mások talán meghallgattak volna ezeket az epedő szavakat, ezen az estén azonban lekötött egy férfi, a társaságomban levő Rush követségi titkár, aki nagyon helyes, fiatal fiú volt. Nem emlékszel a rózsásarcu, szőke Williamra?

— Nem! Nem! Én semmire sem emlékszem!

— Csodálom, — adta meg a kegyelemadófést lord Derby gyilkos nyugalommal, — pedig három hónapig éltél vele együtt.

(Folytatás következik.)

**Közkívánatra
még egy hétig ingyen kap**

minden vevő egy értékes ajándékot, ki bármit vásárol

100 Lejig

a volt „Gobella”, most

ROTTMANN és NAGY

kézimunka, rövidáru, harisnya és csipkeáruházában

Cluj, Calea Regele Ferdinand 11/a

(Platsintár Testvérek mellett)

Hírek

Kolozsvárra varázsolják az Angol Parkot. A július 19-én megtartandó **Mentőnapon** a kolozsvári sétátérre varázsolják az Angol Park összes szórakoztató és mulatságos látványosságait. Céllovész, lepényevés, zsákbaftás, dühöngők kastélya, szerencsekerék, horgászat a szárazon, karikadobás, pózmaszás, virslikapás fogják jókedvre deríteni a nézőket és a résztvevőket. A gyermekeknek külön szórakozást fog nyújtani a két- és háromkerekű biciklikkel megrendezendő verseny. A rendezőség felkéri azokat a szülőket, akiknek gyermekei a versenyen indulni óhajtanak, hogy a csoportokba való beosztás céljából jelentkezzenek a **Schusztér Emil-cégnél**. A sétátéri tavon szandolinversenyt rendeznek, a szalmaövezeteknek pedig bufelejtőül bemutatják „Evát a paradicsomban”. A vidám számok mellett komoly és tanulságos szórakozást fog nyújtani a grafológiai sátor, ahol **Halász József** újságíró, a kitűnő grafológus fogja megmondani a múltat, a jelent, a jövőt és fog jellemképeket adni. A gyermekek részére **Gara Akos** újságíró, a kicsinyek közkedvelt Akos bácsija tehetségversenyt rendez, amelyben fiúk és lányok vehetnek részt ének- és táncszámokkal, szavalatokkal. A nyertesek értékes díjakat kapnak. A tehetségverseny keretében fellép **Rimóczy Viola**, az Opera gyermekballerinája is, akinek táncszámait **Bródy Tamás**, a kitűnő ifjú zongoraművész fogja kísélni. Jókedv, hangulat, nemesszórakozás lesz a Mentőnapon!

A Polgári Önségélyző Egyesület, 1931. évi július hó 26-án, délelőtt 9 órakor, Str. Iuliu Maniu 8. sz. alatti helyiségében orvosválsztó rendkívüli közgyűlést tart. Tárgy: Egy belgyógyász és 1 gyermekgyógyász szakorvos megválasztása.

Művészestély a sétátéri kioszkban. Darvas Ernő és kiváló művészgárdája *csütörtök estétől kezdve* a sétátéri kioszkban tartja művészestélyét. Szolid árak. Pontos kiszolgálás. Kitűnő konyha. Elsőrangú italok. *Előadás után a közönség táncol.* Elsőrangú zene.

A BÁNFFYHUNYADI JULIUSI országos vásár az idén július 25 és 26 helyett, július 27 és 28-án lesz megtartva.

A leipcigi mintavásár szenzációja volt az automatikus papírszedőjű „ROTO” sokszorosító gép 50 százalékkal olcsóbb és 100 százalékkal precízebb az eddigi forgalomban lévő hasonló gépekénél. Saját érdekében kérje Ön a gép vételekötözettség nélküli bemutatását. Romániai vezérképviselő, „STANDARD” Irodépvállalat, Cluj, Str. Regina Maria No. 14. Telefon 8-45.

Olvassa és terjessze a Mai Világ-ot!

Eltűnt egy kolozsvári favágó

Büntény áldozata-e, vagy csak megszökött a feleségétől?

(Kolozsvár). A rendőrségen tegnap megjelent Papolezi Józsefné Sütő-utca 6 szám alatti lakos és bejelentette, hogy férje július 7-ike óta eltűnt. Az asszony bejelentése szerint férje július 7-én fejszét vett

magához azzal, hogy kimegy az erdőbe fát vágni és azóta híre sem hallotta. A megrémült asszony attól tart, hogy férje büntény áldozata lett. A rendőrség bevezette a nyomozást az eltűnt ember felkutatására.

Porráégett egy szamosmegyei község

(Dés.) Tegnap délután 2 órakor Vica szamosmegyei községben tűz ütött ki. A rettenő hőségtől kiszáradt zsindelyes és zsuppos háztetőn a tűz feltűnő gyorsasággal harapózott el és a tűzvész terjedését elősegítette még egy szélvész is, amely a tűz kitérésének időpontjában dühöngött. Rövid időn belül negyven ház és a község református temploma lángtengerben állott.

A falu lakosságának munkabíró része a mezőn dolgozott és mire hazértek, hogy a tüzet eloltsák, úgy a templom, mint a negyven lakóház porráégett. A kár sokmillióra rug, amely meg sem térül, mert a leégett házak és a templom nem voltak biztosítva. A hatóságok megindították a vizsgálatot a tűz keletkezési okainak kiderítésére.

Megint a kolozsvári Román Opera

A közigazgatási bíróság kötelezte Pavel Constantint, hogy Marius Niculescu tenoristának 15 napon belül fizesse vissza a fizetéséből önkényesen levont differenciákat

(Kolozsvár.) A kolozsvári opera és nemzeti színház szeplős multal dicsekedhető igazgatósága végöráit éli. Az igazgatóság már akkor megásta a sírját, amikor a koncesszió kézhezvétele alkalmával önkényesen és saját hasznára

egyre-másra szállította le a tagok fizetéseit

és ezzel tápot adott az általános felzudulásnak a tagok részéről, amely, mint nyilvánvaló volt, a bírói fórumok előtt kellett kirobbanjon.

A legelső pert **Bretán Miklós**, az opera főrendezője nyerte meg Pá-vel igazgató ellen,

akinek mintegy kétszázezer lejes kártérítést ítelt meg a bíróság és az ítélet jogerőre is emelkedett. Igaz ugyan, hogy **Bretán Miklós**nak

azért ítélték meg a kártérítést, mivel

Pável igazgatót öt minden törvényes alap nélkül elbocsátotta,

de ez még jellemzőbb az opera vezetésében divó mentalitásra.

Ezután **Marius Niculescu**, az operaház kiváló tenoristája indított harcot **Pavel Constantin** ellen, önkényes fizetésredukció miatt.

Marius Niculescu, mint előrelátható volt, meg is nyerte perét

a kolozsvári tábla mellett működő közigazgatási bíróság előtt. A tenoristának **Pavel Constantin** legelőször áldozati adó címén 7500 lejtvont le a fizetéséből, majd eme pénzügyi sikeren felbuzdulva, továbbá háromezer lejt drukkolt le a fizetéséből, ami már igen érzékenyen érintette a művészt.

12 osztályú készpénz-sorsjáték

Ha nyerni akar nagy összeget: siessen venni Mentő-sorsjegyet!

Második osztály huzása 1931 július 26. Nyeremények kifizetését az ALBINA BANK garantálja. Főnyeremény 1.000.000 Lei. Nyeremények összege 4.000.000 Lei. Minden sorsjegy 12 osztályon végig játszik. Sorsjegyek ára 100 és 50 Lei, vidéki rendeléseknél portókötségekre 19 Lei hozzáadandó.

Központi Sorsjegyiroda, Cluj, Strada Memorandului No. 16.

Ezt az ügyet tárgyalta a napokban a közigazgatási bíróság **Radulescu—Balasiu—Ulvineanu** tanácsa, azonban a bíróság tagjai között véleménykülönbség keletkezett és, ami ilyen esetekben szokatlan, a tanácsot **Bossie** és **Stamatol** bírákkal ötös tanácsa bővítették ki. A tárgyaláson alapos megvitatásra került az ügy és dr. **Fabius**, valamint dr. **Dan Parten** komoly jogi érvelei alapján a bíróság elmarasztalta **Pavel Constantint** és

kötelezte őt, hogy tízenöt napon belül, végrehajtás terhe mellett fizessen ki

Marius Niculescunak 120 ezer lejt, azonkívül háromezer lej ügyvédi költséget.

A chicagói városi tanács 25 ezer alkalmazottjának két heti fizetését visszatartja

(London). A chicagói városi tanács 25 ezer alkalmazottjának két heti fizetését vihszatarítja. Chicago így körülbelül két és félmillió dollárt takarít meg, ami a város anyagi viszonyai mellett nagyon is szükséges dolog.

Megkezdődött a kedvezményesáru fajbaromfiak kiosztása Kolozsváron

A Gazdasági és Hitelszövetkezetek Szövetsége egy baromfitenyésztő szövetkezetet óhajtott alakítani és a szövetkezet tagjai számára nagyobb mennyiségű Vörös Islandi baromfit szerzett be kedvezményes árak mellett való kiosztás céljából. A szövetkezeti tagság és a baromfiak igénybevétele tekintetében megkeresések a Gazdasági és Hitelszövetkezetek Központja címére küldendők, Kolozsvár Cluj, Str. Memorandului 12.

Igyunk

Bragadiru-sört a Gambrinus-ban!

Kereskedelmi és Iparkamara Cluj.

No. 1719/1931.

Hirdetmény

Közhírré tesszük, hogy 1931 augusztus hó 15-én, szombaton d. e. 11 órakor az Iparkamara (Calea Marechal Foch No. 51) nagyülésteremben nyilvános árlejtést tartunk, az Iparkamara bérházában levő mozgóképnyelvi színház helyiségének 10 évre szóló bérletére, melyen csakis zárt és lepecsételt ajánlatokkal lehet részt venni.

Árlejtési és bérleti feltételek, valamint az ajánlati és szerződésminiták a Kereskedelmi és Iparkamara főtitkáranál 200 lej ellenében hétköznapiokon a hivatalos órák alatt áttekinthetők.

Cluj, 1931. július 13.

Iparkamara elnöki tanácsa.

Urania

Sakk-Matt
(Hármak titka)

Szenzációs rendőrdráma

Fősz. Gerda Maurus, Walter Rilla, Siegfried Arno

Magyar Színház

D. u. 3, 5, 7 órakor mozielőadás

Gróf Monte Cristo

A filmgyártásnak legnagyobb szabású alkotása. Gyönyörű kísérezéssel

Este 9 órakor közkívánatra:

Salamon Béla és társulatának bucsufeliépése

Olcsó helyárrakkal

Opera és N. Szính.

Evangeline

Hangos és beszélő film

Dolores del Rio utolsó legnagyobb kreációja

Ezenkívül:

Hangos pótkép és Journal

SZÍNHÁZ

Salamonék bucsuja

Amint híre terjedt, hogy Salamon Bélaék óriási sikerükre való tekintettel egy estére visszajönnek Kolozsvárra s itt mérsékelt nyári helyárral még egy utolsó előadást tartanak, máris megrohanta a közönség a Magyar Színház pénztárát.

Ma, csütörtökön este tehát Salamon Bélaék még egy előadást tartanak nálunk, hogy pazar humorukkal derűt és vigaszt hozzanak a mai nehéz idők légkörébe.

Gróf Monte Cristo

A film története kevés nagyobb sikert könyvelhet el, mint amilyen a Gróf Monte Cristo.

Dumas grandiózus regénye, amely minden szívet megindított, tökéletes feldolgozásban, teljes új kidolgozásban, Lil Dagover, Bernhard Götzke, Jean Angelo stb. tökéletes ábrázolásában kerül most színre.

A Szinkör Mozgó ezt az óriásfilmet is 10 és 20 lejes helyárral vetíti. A film kísérő zenéje külön nagy élmény, amely tökéletesen alkalmazkodik a lebilincselő cselekményhez.

Ma délután 3, 5, 7 órakor játszik a Gróf Monte Cristot, holnapról pedig este 9 órakor is, ugyancsak 10 és 20 lejes helyárral.

A Magyar Színház műsora

Csütörtök este 9 órakor: Közkívánatra Salamon Béla és a Teréz körúti Színház együttesének bucsufellépése, leszállított nyári helyárral.

Szinkör-Mozgó műsora:

Csütörtök 3, 5, 7, órakor: Gróf Monte Cristo. A Paramount-gyár világhírű szuperprodukciója, a filmgyártásnak eddigi legnagyobb szabású filmje, gyönyörű kísérőzenével. — Helyárak 10 és 20 lej.

Péntek: Gróf Monte Cristo. Szombat: Gróf Monte Cristo. Vasárnap 3, 5, 7, 9 órakor, Kolozsváron utoljára: Gróf Monte Cristo, 10 és 20 lejes helyárral.

Hétfőn 3, 5, 7, 9 órakor, a nagy háború háború monumentális, örökbecsű filmposza: A négy fivér, 10 és 20 lejes helyárral. A filmet diplomáciai okokból pár napon belül kivonják a forgalomból.

Tekéző sport

(Kolozsvár). Vasárnap Vásárhelyt élénk tekéző élet lesz. Turul—Cluj, Törökvs Trg. Mures erős revánsot játszanak. Tordai teke-csapat és a Vásárhelyi Oroszlán tekéző csapat méri össze erejét a múlt évi revánsra. Mindkét verseny a Sárkány és a Szabó féle szövetségi pályákon játszódik le. Clujon a Veipert-féle szövetségi pályán a Solid tekéző csapat felavatása a szövetségbe való belépése alkalmából. Érdekességek: Reg. Mária 14 láthatók. Versenyek kezdete d. e. 9 órakor.

Betegre táncolták magukat

(Páris.) A távtáncolóverseny hat versenyző párja közül egy pár a hatszázadik órában kidőlt. A két versenyző lengyel nemzetiségű. Korházba szállították őket. A többiek még táncolnak.

Apróhirdetések

Ebben a rovatban minden szó 150 lej. Vastagabb betűvel szedve 4 lej. A legkisebb apróhirdetés 15 lej. — **Álláskeresőket féláron hirdethetnek.** Az apróhirdetések díja előre fizetendő

Biztos poloskahalál. 25 lej üvegje, Kapható **Demeter C.** gyógyszerárában, Cluj, C. Motilor 2.

Albion biztosítótársaság keres aquizitorokat fixszel és jutalékkal. Ajánlat Str. Regina Maria 32. alá küldendő.

Két modern szoba, konyha, fürdőszoba, előszoba és mellékhelyiségek álló lakás kiadó aug. 1-re. Cim a kiadóban,

Kiadó egy szoba, konyha, mellékhelyiségekkel. Calea Traian (Árpád-ut) 20.

Kiadó egy különbejáratu uccai butorított szoba. Str. Gruia 4, (Kövári-telep).

Két parcella, építkezésre alkalmas, az ortopéd-kórházzal szemben, Negruzzi-utcában olcsón eladó.

Hölgyek figyelmébe!

Tartós ondulást 6—8 havi garanciával Erdélyben legelőször bevezetett és a legjobb márkájú gépekkel MUZSA hölgyfodrász-szalonn Cluj, Strada Memorandului 10. (volt Unió-utca) készíti. Legmodernebb vizondoláló, szárító apparátok!

Olcsóbb lett a deszka!

A hideghavasi gőzfűrészes deszkalevelet készítette a „VATRA” tűzfakartárban Cluj Str. Voievozului 6 alatt (Vajda-u.) Telefon 609, ahol gyári árban árul mindenféle méretű elsőrendű deszkaanyagot négyzetméterenként már 16 lejtől.

Minden hölgynek érdeke!

hogy haját a világon legjobb márkájú Mayer-Realistic villanyonduláló géppel ondulaltassa. Olcsó és garantált jó munka.

Hölgyfodrász-szalonn

Cluj, Cal. Reg. Ferdinand 37. (Minerva palota)

Hölgyek öröme a FODOR-SALON

(Cluj, Calea Victoriei 2.)

új, örökhullámosító haj-ondulációs módszere Égetés kizárva! Tartam: 6 hónap! Megtakarítás: ötven százalék!

Női divat

Szabó Jenő divatkülönlegességek nagyáruház, Cal. Reg. Ferdinand (v. Wesselenyi-u.) 5. Telefon 579

Gólya-Áruház női divat különlegességek nagyáruház, Cal. Regele Ferdinand 11. (volt Wesselenyi-u.) Telefon: 9-57.

Férfi divat

Neumann M. utóda Boschán Géza, Kész férfiruhák áruház, Uri szabóság, Piața Unirii (Főter) 14

Katz és Fia Kész férfi és gyermekruhák, ruhakártya Mérlektúró szobában, P. Unirii (Főter) 10. Telefon 8-35

Kiadó augusztus elsőjére két szoba konyha, három üzemhelyiség, vendéglőnek alkalmas. Jogok vannak. Érdeklődni Pata-utca 102. szám alatt Pop tulajdonosnál,

1007 négyzetméter nagyságú, gyönyörű helyen fekvő háztelkek (Attila-ut végén) jutányos áron eladó. Cim a kiadóban.

Kisebb nyomdát, lehetőleg liliputi gyorsajtóval, cca 3—400 kg. vegyes betűvel magvételre keresek. Cim a kiadóban.

Kirándulások autóbusszal jutányos áron lebonyolít Horváth. Magyar-utca 99. Telefon 2-71.

Egy szoba konyhát istállóval keresek. Cim Kiss-féle trafikbódé, a Minorita-templom mellett.

50 diszkóteszt Jókai-kötet olcsón eladó. Egyetem-utca 5. 3-ik ajtó.

Ha jó kávét akar, akkor siessen **Ifj. Paizshoz** naponta friss kávépörkölés Cluj, Galamb-u. 40.

Értesítjük a nagyérdemű közönséget, ha **olcsó és jó cipőt** akar vásárolni, tekintse meg a volt „ELIDA”-cipőüzlet (Főter 9. szám) árverésen megvett árúit, melyet **féláron kiadusítunk.** Üzemhelyiség kiadó. A berendezés eladó.

Kerekas étteremben

Erzsébet-ut sarkán

DUMPING-ÁRAK:

Nagy adag székely gulyás — 18 L
Nagy adag aprópecsenye — 18 „
Nagy adag sertéspörkölt — 20 „
Főzelékek sertésfeltéttel 20—24 „
Bécsi szelet — — — 25 „
Tordai pecsenye — — — 25 „
Egy szelet flecken — — 20 „
1 liter bor kihordásra — — 16 „

Hol kaphat szüzet

leánykabarban? Csak a

Korona-vendéglőben, hol fatányérost 15 leiert, bécsit vagy cöttletet 20 leiert fogyasztat az **énekes zene mellett**

Keresek szatócüzletet

korcsmával és lakással vidéken szatócüzletre vagy bérbe. Cim: Hirsch Emánuel, Darok, utolsó posta Aghires.

Edény-üveg

Moskovits és Társa konyhafelszerelési cikkek, üveg és porcellán áruk. Alpacca evőeszközök. Calea Regele Ferdinand. Főpostával szemben.

Könyv-papir

Keszey Albert Könyv- és papirkereskedése, antiquariuma és nyomdai munkák felvételi helye. Piața Unirii (Főter) 1.

Lepage könyv, zenemű, (kotta), papir, iskolakönyvek, írásszerek, rajz-, műszer, füzetek stb. áruház. Kérjen jegyzékeket.

Fogadjunk...



— Fogadjunk Pancser, el sem hiszi, ha mondok, kíváncsi vagyok rá, most, hogy már vége van a parlamenti ülésszaknak, mi a véleménye az ország népének a pártelnöki Lorga-kormányról?

— Egy kis hasonlattal megmagyarázza a dolgot: Lux ur az ezüstlakodalmán meghatva szól a feleségéhez:

„Regina szívem, emlékszel még, amikor először találkoztunk?”

„Hát hogyan emlékeznék.”

„Ha tudnád, milyen boldog voltam, mikor megtudtam, hogy még leány vagy?”

Luxné boldogan simul az urához: „És most?”

„Most drágám? Most is boldog lennék, ha még leány volnál.”

— Szóval, mi is boldogabbak lennénk, ha nem ismertük volna meg a pártelnöki kormányt?

— A boldogságnál maradunk.

A spanyol köztársaság parlamentjének első ülésszaka

(London.) Madridban ünnepélyes keretek között megnyílt a köztársasági parlament első ülésszaka. Az első ülésen Zamorra miniszterelnök, Unamuno és Guerra beszéltek. A megnyitó után a törvényhozók megtekintették a madridi helyőrség csapatainak diszfelvonulását.

Esnek a rézárok

(London.) A nemzetközi rézkartell az elektrolitézis árát 9.27 és félről 8.77 és félre szállította le.

Takarékoskodik a bécsi városi tanács

(Bécs.) Az osztrák főváros kénytelen az intézmények részére adott segélyeket csökkenteni. Az elmúlt évi költségvetésbe még 550 ezer sillinget vehettek fel erre a célra, most ezt az összeget egyharmadával leszállították. A város új támogatást egyáltalán nem nyújt.

Szombaton indul a Ferenc József-földi expedíció

(London.) A Malygin orosz jég-törő gőzös szombaton indul a Ferenc József-földre. Az expedíció résztvevői között van Nobile is.

Shaw Bernát oroszországi útja

(London.) Shaw Bernát, a világhírű angol író, 19-én indul Angliából Oroszországba.